



狗狗天堂

DOG HEAVEN

文·图/[美]辛西娅·赖伦特

Cynthia Rylant

译/梅 静



狗狗天堂



DOG HEAVEN

Copyright © 1995 by Cynthia Rylant. All rights reserved.

Published by arrangement with Scholastic Inc., 557 Broadway, New York, NY 10012, USA

Simplified Chinese translation copyright © 2016 by Lijiang Publishing Limited

著作权合同登记号桂图登字:20-2016-072号

图书在版编目(CIP)数据

狗狗天堂/(美)辛西娅·赖伦特文·图;梅静译.—桂林:漓江出版社,2016.7

书名原文:DOG HEAVEN

ISBN 978-7-5407-7828-6

I. ①狗… II. ①赖… ②梅… III. ①儿童文学—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第110737号

策 划:谢 阅
责任编辑:谢 阅 胥婷婷
装帧设计:何 萌

出版人:刘迪才
漓江出版社有限公司出版发行
广西桂林市南环路22号 邮政编码:541002
网址:<http://www.lijiangbook.com>
全国新华书店经销
销售热线:021-55087201-833

山东临沂新华印刷物流集团印刷
(山东临沂高新技术产业开发区新华路 邮政编码:276017)
开本:889mm×1 194mm 1/12
印张:3.5 字数:24千字
2016年7月第1版 2016年7月第1次印刷
定价:38.00元

如发现印装质量问题,影响阅读,请与承印单位联系调换。
(电话:0539-2925888)



狗狗天堂







献给黛安娜

当 狗狗来到天堂，
它们不需要翅膀。
因为神知道，
它们最喜欢奔跑。



The image is a stylized landscape composed of three distinct horizontal bands of color. The top band is a solid, vibrant orange, representing the sky. Below it is a band of deep, rich blue, representing a range of mountains or hills. The bottom band is a solid, bright green, representing a field or valley. The boundaries between these colors are slightly irregular, giving the impression of hand-cut paper or a simple, abstract painting. The overall composition is clean and minimalist.

他送给它们田野，一片又一片的田野。



一只刚刚来到天堂的狗狗，



它只需要奔跑。



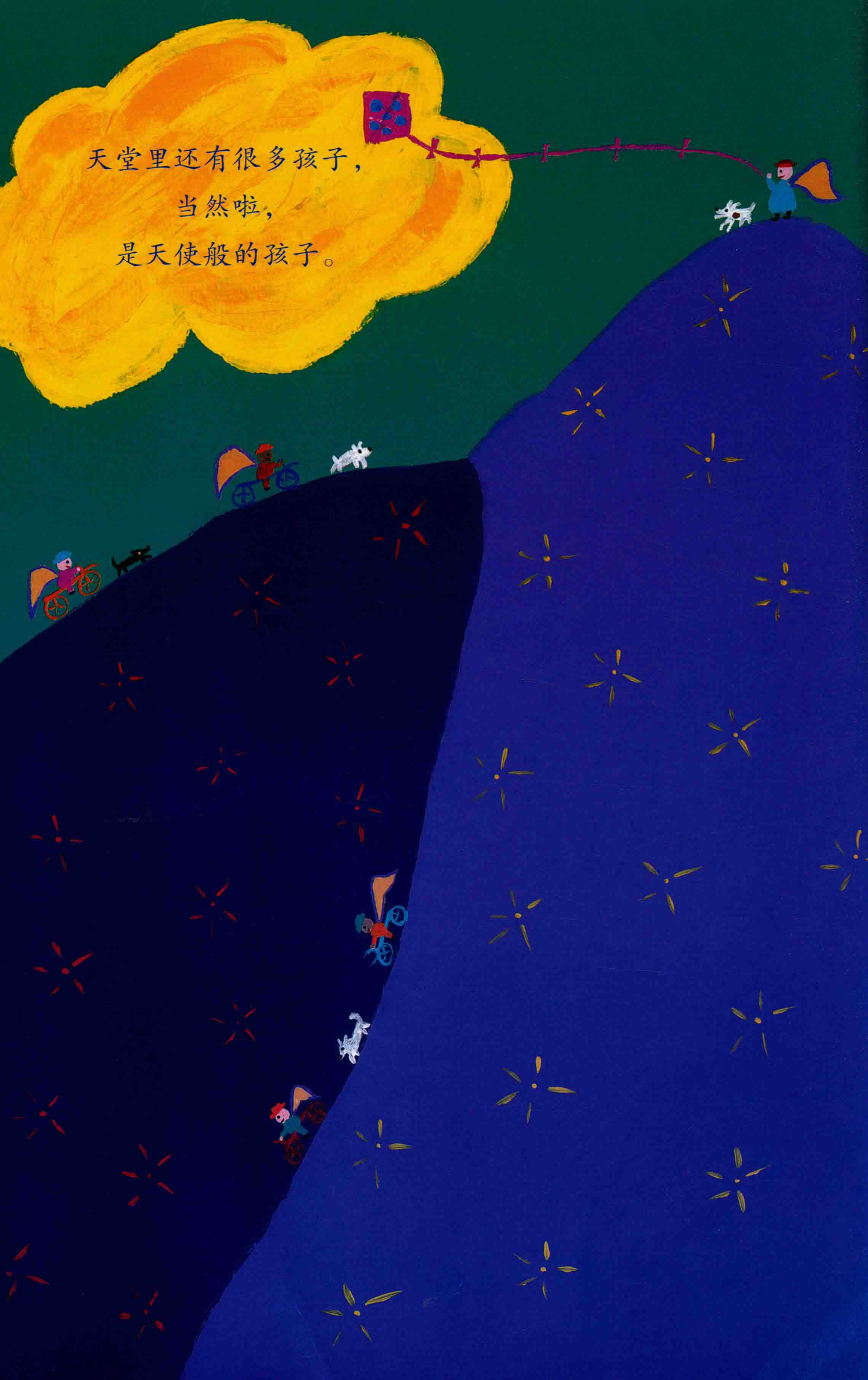




狗狗天堂里有很多清澈宽广的湖泊。
里面有无数鹅儿欢快歌唱，拍着翅膀，嬉戏打闹。
狗狗最喜欢这个了。

它们沿着湖岸边跑边叫。
神躲在一棵树后看着它们，
开心地笑了。

天堂里还有很多孩子，
当然啦，
是天使般的孩子。





神知道，这世界上，
狗狗最喜欢的就是孩子。
所以，狗狗天堂里有很多孩子。
骑自行车的，滑雪橇的，玩红色橡皮球的，
还有把风筝放到云端的。
这里的孩子都非常爱狗狗。



哦，对了！
还有狗狗饼干，
好多好多的狗狗饼干，
一眼望不到边。



神很幽默，他做了好多不同形状、有趣极了的狗狗饼干。

有猫猫饼干、松鼠饼干、冰淇淋饼干，还有火腿三明治饼干。

每个路过的天使
都会给狗狗一块饼干。



当然，天使们一说“坐下”，
所有的狗狗都会乖乖听话。

在狗狗天堂里，每一只狗狗
都变成了听话的好狗狗。